

# FORTEES



Revista mexicana de estudios sobre la Cuenca del Pacífico

Tercera Época • Volumen 1 • Número 1 • Enero / Junio 2007 • Colima, México

1

UNIVERSIDAD DE COLIMA



Revista mexicana de estudios sobre la Cuenca del Pacífico

Enero • Junio de 2007 • Tercera Época • Volumen 1 • Número 1

**Dr. Fernando Alfonso Rivas Mira**  
Coordinador de la revista

**Lic. Ihován Pineda Lara**  
Asistente de coordinación de la revista

#### Comité editorial internacional

**Dr. Hadi Soesastro**  
Center for Strategic and International Studies,  
Indonesia

**Dr. Pablo Bustelo Gómez**  
Universidad Complutense de Madrid, España

**Dra. Marta Bekerman**  
Universidad de Buenos Aires, Argentina

**Dr. Manfred Mols**  
Universidad de Mainz, Alemania

**Dr. Mitsuhiro Kagami**  
Instituto de Economías en Desarrollo, Japón

#### Universidad de Colima

**MC. Miguel Ángel Aguayo López**  
Rector

**Dr. Ramón Cedillo Nakay**  
Secretario General

**Dr. Jesús Muñiz Murguía**  
Coordinador General de Investigación Científica

**Dr. José Ernesto Rangel Delgado**  
Director del CUEICP

**Lic. Víctor Santacruz Bañuelos**  
Coordinador General de Extensión Universitaria

**Licda. Gloria Guillermina Araiza Torres**  
Directora General de Publicaciones

**PORTES, revista mexicana de estudios sobre la Cuenca del Pacífico**, es una publicación semestral de difusión e investigación científica de la Universidad de Colima por medio del Centro Universitario de Estudios e Investigaciones sobre la Cuenca del Pacífico (CUEICP) y del Centro de Estudios de APEC (CEAPEC).

El CUEICP y el CEAPEC autorizan la reproducción parcial o total de los materiales presentados aquí, siempre y cuando se dé crédito al autor y a la revista, sin fines de lucro.

Las ideas expresadas en los artículos e investigaciones son responsabilidad de los autores y no reflejan el punto de vista del CUEICP, CEAPEC o de la Universidad de Colima.

ISSN 1870 6800

Dirección General de Publicaciones  
de la Universidad de Colima

**Edición:** Carmen Millán y Jaime Sánchez  
**Editora responsable:** Gloria González

Centro de Estudios APEC  
Av. Gonzalo de Sandoval 444  
Col. Las Viboras, Colima,  
México [Portes@ucol.mx](mailto:Portes@ucol.mx)

#### Comité editorial nacional

**Dra. Nora Garro Bardobiaro** / UAM-Iztapalapa

Departamento de Economía

**Mtro. Alfredo Romero Castilla** / UNAM, Facultad de Ciencias Políticas y Sociales

**Dr. Juan González García** / Universidad de Colima, CUEICP

**Dr. José Ernesto Rangel Delgado** / Universidad de Colima

**Dr. Pablo Wong González** / Centro de Investigación en Alimentación y Desarrollo, CIAD Sonora

**Dr. Clemente Ruiz Durán** / UNAM-Facultad de Economía

**Dr. León Bendesky Bronstein** / ERI

**Dr. Víctor López Villafañe** / ITESM-Relaciones Internacionales, Monterrey

**Dr. Héctor Cuadra y Moreno** / UNAM-Facultad de Economía

**Dr. Carlos Uscanga Prieto** / UNAM-Facultad de Ciencias Políticas y Sociales

**Dr. Alejandro Villagómez A.** / Centro de Investigación y Docencia Económica, CIDE

**Profr. Omar Martínez Legorreta** / Universidad de Colima CUEICP

**Dr. Ernesto Henry Turner Barragán** / UAM-Azcapotzalco Departamento de Economía

**Dra. Marisela Connelly** / El Colegio de México-Centro de Estudios de Asia y África

**Dr. Ugo Pipitone** / CIDE

**Dr. José Luis Ayala Espino ( )**

UNAM / Facultad de Economía†

#### Cuerpo de árbitros

**Dra. Genevieve Marchini W.** / Universidad de Guadalajara-Departamento de Estudios Internacionales. Especializada en Economía Financiera en la región del Asia Pacífico

**Dr. Ignacio Llamas Huitrón** / UAM-Iztapalapa, Departamento de Economía

**Mtro. Oscar Fernando Constantino** / El Colegio de México, Centro de Estudios Económicos. Especializado en Economía Aplicada

**Dr. Carlos Gómez Chiñas** / UAM-Azcapotzalco. Especializado en Comercio Internacional

**Dr. Ricardo Buzo de la Peña** / UAM-Azcapotzalco. Especializado en Economía Internacional

**Mtro. Alfonso Mercado García** / El Colegio de México y El Colegio de la Frontera Norte. Especializado en Economía Industrial e Industria Maquiladora

**Dr. Fernando Alfonso Rivas Mira** / Universidad de Colima. Especializado en Propiedad Intelectual; Turismo Internacional y Desarrollo Regional en el Marco de la Cuenca del Pacífico

**Mtro. Alfredo Román Zavala** / El Colegio de México.

Especializado en Estudios sobre el Japón y Australia

**Mtro. Saúl Martínez González** / Universidad de Colima. Especializado en Economía Agrícola

**Dra. Susana Aurelia Preciado Jiménez** / Universidad de Colima

**Mtro. Héctor Segura Ramos** / Universidad de Colima. Especialista en Economía Financiera y Economía Internacional

**Dr. Roberto Escalante Semerena** / UNAM-Facultad de Economía. Especializado en Economía Agrícola

**Dr. Antonio Yunes Naude** / El Colegio de México. Especializado en Economía Agrícola

**Mtra. Melba Eugenia Falck Reyes** / Universidad de Guadalajara-Departamento de Estudios del Pacífico. Especializada en Economía Japonesa

**Dr. Fernando Antonio Noriega Ureña** / UNAM-Facultad de Economía. Especializado en Teoría Económica

**Mtro. Mario Durán Saldivar** / IPN-Escuela de Economía. Especializado en Economía Industrial

**Dr. Alejandro Álvarez Béjar** / UNAM-Facultad de Economía. Especializado en Economía Internacional y en la región de la Cuenca del Pacífico

**Dra. Kirstein Appendini** / El Colegio de México. Especializada en Economía Agrícola

**Dr. Carlos Muñoz Izquierdo** / Universidad Iberoamericana. Especializado en Economía de la Educación

## *El proceso reunificador de la península coreana después de la política del “Sol radiante”*

Victor Edgar Sánchez Gallegos\*

### *Resumen*

La península coreana se ubica en un punto estratégico, ya que al norte limita con China y Rusia y al este con el Mar del Este que la separa de Japón. De allí la importancia de Corea para las potencias como Estados Unidos y los países antes mencionados.

El tema de la reunificación es primordial al hablar de Corea y por ello este trabajo explora el tema reunificador a través del devenir histórico coreano hasta los frutos dados por la política del “Sol radiante”. Los alcances y aportaciones dejan claro que el conflicto debe resolverse por los coreanos y no por los intereses internacionales de los países al principio mencionados.

Asimismo, se resalta el papel que desempeña la iniciativa privada en el tema. Con los proyectos de ésta se logran tener acercamientos con Corea del Norte, tal vez no trascendentales, pero finalmente son acercamientos que abren la esperanza de hacer realidad un sueño, el de reunir a las familias separadas a causa de la división de un pueblo con la misma cultura, lengua e historia.

### *Abstract*

The Korean peninsula is located as a strategic point. In the North it has border with the Republic of China, and the Russian

---

\*Coordinador de Relaciones Internacionales. Universidad del Valle de México, *Campus* Texcoco.

Fecha de recepción: 15 de marzo de 2006.

Fecha de aprobación: 23 de marzo de 2006.

Federation. The west sea separates Korea from Japan. That is the Korean importance to the powerful countries such as the United States and the countries mentioned before.

The reunification topic is crucial when we are talking about Korea, and that is the reason of this essay. It explores the reunification through Korean history until the results of the Sunshine Policy. The Sunshine Policy goals let us know that the Korean conflict has to be solved by the Korean citizens without other countries' intervention.

By the way, I focus in the role of the private sector to get contact with North Korea perhaps, that is not important, however it can be useful to open the door to rejoin families from both sides, who share the same culture, language and history.

### *1. Introducción*

Una vez que ya concluyó la *Guerra fría*, que han pasado cincuenta y seis años desde la partición formal de la península, que se viven momentos de cooperación y de integración en la comunidad internacional, es imposible dejar de lado el tema de la reunificación coreana.

Estados divididos, como Yemen y Alemania,<sup>1</sup> ya lograron su unificación, pero Corea aún permanece dividida, sobre todo hay que recalcar que millones de familias fueron separadas y representan la característica fehaciente del “drama coreano”.

En Alemania el “Muro de Berlín” separaba a las dos Alemanias, pero además servía como partición entre la Europa Oriental y la Occidental. En Corea esa división está representada por la zona desmilitarizada ubicada en Panmunjom, frontera entre las dos Coreas. El lugar refleja la solemnidad, la crueldad y la situación por la que atraviesa un pueblo fragmentado. Para entrar a la zona se tiene que signar un documento en el que el gobierno estadounidense se deslinda de cualquier responsabilidad, si algo llegase a suceder con los visitantes. Desde ese sitio se puede mirar a lo lejos la ciudad de Pyongyang, se alcanza a escuchar la propaganda política a favor del régimen y sólo eso. Asimismo, no se ve gente, pareciera que la ciudad de Pyongyang estuviese desierta, al menos eso es lo que se aprecia desde la parte sur.

Panmunjom, nos recuerda que existen dos Coreas en la península que hablan la misma lengua, que comparten la misma historia, que tienen las mismas tradiciones y costumbres, pero

cuentan con dos estilos de vida diferentes forjados a través de décadas en las que se ha caminado por rumbos diferentes, pues los norcoreanos no conocen nada acerca del mundo exterior, ni éste cuenta con la suficiente información a cerca de ellos.

Así, tenemos esfuerzos realizados por los gobiernos de ambas Coreas por reunificar la península, sin embargo, todos los intentos se han quedado asentados en documentos, los discursos ofrecidos por los mandatarios coreanos han sido retóricos y llenos de promesas incumplidas. Hasta que la política del “Sol Radiante”, impulsada por el presidente Kim Dae-jung, abrió un nuevo panorama de acercamiento entre las Coreas. Si bien, este acercamiento no ha sido estrecho, puede ser considerado como los cimientos y el primer paso que un futuro podría abrir las puertas a la firma de un Tratado de Paz.

## 2. *Reseña histórica*

Antiguamente, en la península coreana convergían “tres reinos”: Koguryo, Baekche y Shilla, este último reino unió por primera vez a la península en el año 668 d. C., a esa época se le conoció como “Shilla unificada”.

Más tarde hubo una serie de guerras entre los tres reinos, hasta que Wan Kon, militar coreano, nuevamente unió la península disminuyendo el caos imperante en la región. Él fundó la primera dinastía coreana en el año 918, llamada Dinastía Koryo, la cual perduró hasta el año 1392. A ésta le siguió la dinastía Choson, cuya duración abarcó desde el año 1392, al año de 1910.<sup>2</sup> Durante este periodo se logró consolidar el Estado.

Es preciso señalar que durante los últimos años de la dinastía se verificaba en Corea una lucha faccionista. Las facciones tuvieron un papel notable dentro de la historia política coreana, pues fomentaron nuevas tendencias ideológicas, ocasionando diversas posturas políticas e ideológicas.

Mientras, en la península se vivían momentos de cambio, Japón, siguiendo una política expansionista colonizó Corea.<sup>3</sup> De esta manera, Corea se convierte en una colonia nipona en 1910. Empero, los japoneses veían a Corea no como a sus demás colonias en el sudeste asiático, sino como una provincia más de Japón.

Después, el mundo vivió la *Primera y segunda guerra mundial*, y Corea aún permanecía siendo una colonia, y con ello los

coreanos eran sobajados, maltratados, asesinados por un régimen militar que no les permitía hablar el *hangeul* (lengua materna), se les obligó a hablar únicamente en japonés.

Mientras que internacionalmente las potencias aliadas: Estados Unidos, la ex Unión Soviética e Inglaterra, planeaban el futuro del mundo. Así, en la Conferencia de Yalta de 1945, el presidente estadounidense Roosevelt<sup>2</sup> insistió en hacer de Corea una administración fiduciaria compuesta por representaciones de Beijing, Moscú y Washington. Por su parte, el líder soviético Stalin rechazó la idea de su homólogo estadounidense, y solicitó para Corea un gobierno local. En tanto, China demandó una Corea independiente. Posteriormente, se celebró la Conferencia de Postdam. Aunque el tema coreano no figuró en la agenda, sí se mencionó que Corea sería libre a su debido tiempo.

Por tanto, la ocupación japonesa terminó debido a que los japoneses perdieron la *Segunda guerra mundial*, y en la península se creó un gran vacío de poder; las facciones que surgieron durante la última dinastía ahora tenían tintes pro-occidentales y tintes pro-comunistas.

El general estadounidense MacArthur aceptó la rendición japonesa y ocupó la parte sur, mientras que la ex Unión Soviética ocupó la parte norte. Así, la división peninsular se confirmó con el paralelo 38°.

La política de Estados Unidos estaba fundamentada en tres puntos: impedir la ocupación entera de la península por parte de la ex Unión Soviética, limitar la expansión del comunismo,<sup>4</sup> y fortalecer su posición en la zona del este asiático.

La cuestión coreana llegó a la Organización de las Naciones Unidas en 1947. Ahí, la postura de la Unión Soviética consistía en la petición de retirada de las tropas extranjeras y la posibilidad de que Corea se organizara en un gobierno propio, evitando con ello la interferencia externa. Obviamente, Estados Unidos no estuvo de acuerdo. Ese mismo año, los estadounidenses propusieron elecciones libres bajo la supervisión de las potencias involucradas y de las Naciones Unidas. La Unión Soviética se rehusó a efectuar elecciones en el territorio norcoreano. La Organización adoptó otra resolución, que convocaba a elecciones únicamente en las áreas accesibles a su Comisión; es decir, en Corea del Sur.

Las primeras elecciones tuvieron lugar el 10 de mayo de 1948. Syngman Rhee (Yi Sung-Man) fue elegido como el primer

presidente de la República de Corea del Sur. Mientras, en Corea del Norte, bajo el régimen comunista, se eligió a Kim Il Sung y se estableció la República Popular Democrática de Corea.

Para diciembre de 1948, la Asamblea General de Naciones Unidas adoptó la “Resolución 195” que confirmaba que la República de Corea del Sur era el único gobierno legítimo de la península coreana, y declaraba ilegítima a Corea del Norte.

Gracias a la ayuda estadounidense, ese mismo año el presidente Rhee comenzó a armarse. “Marchemos hacia el norte”, sugería. Mientras, Corea del Norte planeaba extender el comunismo hacia el sur. Sin embargo, en un principio, Rhee, no contaba con el apoyo exterior: decían que “Washington apoyaría a Corea del Sur sólo si ésta fuese atacada sin provocación.”<sup>5</sup>

Lo anterior obedecía a que Estados Unidos no estaba muy seguro de la capacidad de Rhee como presidente de Corea del Sur: lo eligieron porque estaba disponible en ese momento, porque hablaba inglés, había estudiado en Estados Unidos y sobre todo porque era anti-comunista.

Pero eso tan sólo era el preámbulo de lo que ocurriría más adelante, me refiero a la *Guerra de Corea*, si bien, ésta tenía como objetivo unir a la península, los resultados fueron adversos. La guerra obedecía ya no a un asunto interno sino internacional, basado en la *Guerra fría*. Las potencias triunfadoras de la *Segunda guerra mundial*, estadounidenses y soviéticos, se enfrascaron en guerras de baja intensidad.<sup>6</sup>

Las consecuencias de la guerra coreana son las siguientes:

1) La guerra, como ya se mencionó, no logró su cometido: unir la península

2) Los civiles pagaron las consecuencias debido al número de pérdidas humanas y la separación de las familias.

3) Continuación de la existencia del paralelo 38°

4) Continuación de dos proyectos de nación separados

5) Participación activa de los Estados Unidos y de la ex Unión Soviética

6) En Corea del Norte se instauró la ideología socialista, cuyo poder se depositó en un sentimiento anti-americano, xenófobo, basado en el concepto tradicional de defensa de la ortodoxia y de rechazo de la heterodoxia, lo que produjo un fuerte sentido de identidad de grupo.

7) En el sur todo lo que tuviera que ver con el comunismo era reprimido.

8) Instauración de la Northpolitik <sup>7</sup>

9) Al finalizar la guerra de Corea se celebró la “Conferencia de Ginebra”, que llevó a la mesa de negociación la propuesta de un armisticio. Ésta sólo corroboró la información con la que ya se contaba y no propuso un mecanismo para lograr la unión de dos pueblos separados con diferentes intereses.

### *3. Panorama general de las dos Coreas después de la guerra coreana y los intentos por reunificarse*

Es así como la península coreana siguió un camino de bifurcación paulatina. Después de la guerra de 1950 a 1953, la situación no era muy buena en ninguno de los dos bandos. Ambos bandos quedaron devastados por la guerra.

#### *3.1 Corea del Sur*

Durante el periodo de reconstrucción, Corea del Sur dependía del financiamiento técnico y militar de Estados Unidos. El “Tratado de defensa mutua” incrementó la influencia de Estados Unidos en Corea. El aspecto más importante era el militar (por razones obvias), la armada surcoreana llegó a ser la más grande del mundo.<sup>8</sup>

Posteriormente, hubo un gobierno electo democráticamente liderado por Chang Myon. Este gobierno se caracterizó por los desastres económicos, las peleas con la vieja facción, con la nueva, y con el partido democrático. Aunado a ello, las manifestaciones estudiantiles no cesaron. Sin embargo, en relación con la reunificación, el logro más importante fue la creación de la Federación para la Unificación Nacional (organizada por estudiantes de ciencia política de la Universidad de Seúl), el primero de noviembre de 1960. Esto significó una oportunidad para el pueblo en la búsqueda de un acercamiento pacífico entre ambas partes.

Desgraciadamente, todo esto terminó en enero de 1961, cuando de manera repentina el presidente Chang rechazó cualquier contacto con Corea del Norte. Debido a los problemas económicos y sociales, el “golpe de Estado” era inminente. El autor de ese golpe fue el general Park Chung-hee.<sup>9</sup> Con el *coup d'état* de mayo de 1961, los militares reestructuraron la relación Estado-empresa y centralizaron las decisiones económicas por medio del Ministerio de Planeación Económica. Todos los partidos políti-



cos y las organizaciones sindicales se proscribieron al establecerse una corte revolucionaria.

El gobierno dirigió el despegue económico mediante planes quinquenales y políticas orientadas a la exportación con el desarrollo de la industria pesada. Es preciso subrayar aquí la relación simbiótica entre el gobierno y los *chaebol*<sup>10</sup> o conglomerados coreanos. El Estado otorgaba préstamos a los conglomerados más importantes. Por medio de la entrega de éstos, se comenzó la exportación de diversos artículos manufacturados.

Más adelante, el general Park es reelegido para el periodo de 1967 a 1971. Una de sus primeras declaraciones estribó en declarar a Corea del Norte como un régimen ilegal; por tanto, pensaba en recuperar Corea del Norte y luego reunificar.

Sin embargo, el 20 de agosto de 1971, la Cruz Roja llevó delegaciones de norcoreanos y surcoreanos a la mesa de negociación para signar el "Comunicado conjunto" de 1972.

### 3.1.1 *El comunicado conjunto de 1972*

La normalización de las relaciones entre Estados Unidos y China permitió a Corea del Norte abrir las negociaciones con Corea del Sur, originando el "Comunicado conjunto".<sup>11</sup> Éste es mejor conocido como el *Joint Communiqué*,<sup>12</sup> y fue el primer documento elaborado con el fin de lograr un acercamiento entre ambas Coreas.

El Comunicado refleja la vaga intención de lograr un compromiso. Lo único destacable que mostró fueron las diferencias existentes entre las dos partes.

El contenido del Comunicado puede resumirse en tres puntos:

- 1) La reunificación es un asunto exclusivo de Corea, por tanto, no se debe permitir la intervención de potencias extranjeras.
- 2) Ésta debe llevarse a cabo por medios pacíficos.
- 3) Como principal aporte contenía el terminar con la Northpolitik, implementada desde el primer presidente de la república, Rhee.

Como respuesta a esta postura el presidente norcoreano, Kim Il Sung, presentó, a su vez, un programa de cinco puntos. La respuesta impulsaba la comunicación entre ambas partes. En ella proponía instituir la Confederación de la República de Koryo y no

entrar a las Naciones Unidas de forma separada. En 1973 las dos Coreas ingresaron a las Naciones Unidas.

El presidente Park presentó (enero de 1974) una serie de ofrecimientos para conseguir la paz y asegurar la coexistencia. Se señalaba que ninguna de las dos partes se involucraría en una oleada de agresiones. Como respuesta, en marzo de ese mismo año, Kim Il Sung propuso otra serie de puntos. Además, adelantó un proyecto de “Acuerdo de paz” con Estados Unidos, en el cual se hacía un llamado a la retirada de las tropas estadounidenses de Corea del Sur.

### 3.2 Corea del Norte

Cuando Kim Il Sung fue elegido para dirigir Corea del Norte (1948), creó un pensamiento político conocido con el nombre de *Juche*, que representa su símbolo de legitimidad. Así, el nacionalismo en Corea del Norte no obedece al marxismo-leninismo sino a los vocablos “Chayu” y “Juche”. *Juche* proviene de dos palabras coreanas: *Ju* significa señor, maestro, dueño, gobernante y principal, y *Che* quiere decir el cuerpo, la totalidad, la esencia, la sustancia o un estilo.<sup>13</sup>

Además, este término se entiende como autoindependencia. Con ese matiz en el pensamiento político se gobernó y se intentó mostrar, a la Unión Soviética y a China, que se era autosuficiente. También se creó un sistema de principios conocido como *Chaju* (independencia) y *Chawi* (autodefensa), que sirvieron para legitimar el poder de manera ideológica. *Chawi* significa defender al pueblo y al Estado, así como proteger al pueblo en contra de agresiones extranjeras.

La ideología del *Juche*, de autoindependencia, atrae a verdaderos creyentes como si fueran parte de una iglesia y ofrecieran culto a un Dios. El aparato estatal sirve como un catalizador entre Kim y su gente. El régimen de Kim se caracteriza por cuatro aspectos:

- Servilismo
- Puritanismo ideológico
- Uso de la violencia
- Culto a la personalidad<sup>14</sup>

Kim dotó a Corea del Norte de una ideología propia, acorde con la situación histórica que se vivía. Para 1953 la reconstruc-

ción de la economía y la política van de la mano. Es importante recalcar que el *Juche* logró la cohesión del pueblo, en tanto que en el sur, esto no fue posible sino hasta la instauración del gobierno militar del general Park.

De esta forma, en el norte se produce una cohesión que pareciese la formación de una sola familia, con una orientación hacia un Estado corporativo, en donde el líder actúa con personalidad fuerte y está a la cabeza de la familia; es toda la entidad política, y a su vez, forma el centro de la sociedad.

El Estado corporativo no sólo da la idea de una familia extendida, sino que tiende a formar un partido o cuerpo de acción política, por eso actúa para mantener la cohesión de manera similar a la relación consanguínea. El líder y sus subordinados, forman una unidad.

Mientras que en las relaciones de Pyongyang con el exterior, éste siempre contó con la ayuda financiera y técnica que le suministraban Moscú y Beijing. Por ello, Norcorea al tener la ayuda de dos Estados, sobre todo de la ex Unión Soviética (que estaba en pleno apogeo), fue de gran ayuda para concretar el crecimiento económico.

En lo que atañe al tema de la reunificación, Corea del Norte fue muy clara en sus objetivos al anteponer el crecimiento económico. Sin embargo, de 1960 a 1963, Kim Il Sung señaló que dentro de las metas de su gobierno estaba la reunificación, sólo que ésta se daría bajo ciertos lineamientos y sin la intervención externa. Para cumplir con ello se propuso erradicar el imperialismo, el anticomunismo y crear la Confederación de la República de Koryo.

### *3.2.1 La Confederación de la República de Koryo*

La propuesta realizada por Corea del Norte fue la de la República de Koryo; es decir, la de la Confederación. Desde 1980, la política norcoreana, con respecto a su contraparte, cambió. Esta nueva actitud permitió dejar de lado la idea desgastada de hacer la revolución para acabar con el imperialismo y comenzó a pensar en reunificar la península:

La propuesta para confederar a los dos países surgió en 1960. Dicho planteamiento tenía como objetivo ser una fase en el proceso reunificador. En la década de 1990 se retomó esta idea, para ello, se crearon diez principios.

1) A unified government should be established by independent and peaceful means through grand national unity; 2) national unity should be attained by independent national consciousness and compatriotism; 3) solidarity should be promoted to ensure coexistence, co-prosperity, and common interest for the ultimate goal of unification; 4) competition that heightens national division and confrontation should cease; 5) concerns about invasion either by the North or the South, and about communization or absorption, should be eradicated and mutual trust restored for unity; 6) in upholding democracy and not objecting to different ideologies and advocacies, all Korean people should join hands to achieve unification; 7) property and intangible assets possessed by individuals and organizations should be protected and ways cultivated to encourage their use for the purpose of grand national unity; 8) all Koreans should seek to understand and trust each other through contact, exchange visits, and dialogue; 9) solidarity among North and South and overseas Koreans should be strengthened for achieving unification and; 10) those who contributed most to the cause of grand national unity and unification should be duly respected and acknowledged.<sup>15</sup>

La propuesta buscaba tener dos sistemas y dos gobiernos regionales, en donde existieran congresos locales y un congreso en común, permitiendo mantener la paz y la seguridad.

Dicha fórmula incluyó la idea de cooperación, que para Pyongyang representó mejorar las relaciones con Japón y Estados Unidos. Así, la idea de la Confederación, idea ciertamente racional, sólo mostró el avance del proceso reunificador.

Sin embargo, el escenario internacional cambió en detrimento de Corea del Norte. En 1989 el bloque socialista se derrumbó. Miles de alemanes que sufrieron la separación a causa de la *Segunda guerra mundial* derribaron el Muro de Berlín.

Luego de esto, la ayuda para Norcorea de Beijing y Moscú fue nula. Ello contribuyó al aislamiento de Corea del Norte. La situación económica se vio afectada por el aislamiento y la situación política ha tenido que ser orientada hacia una ideología que impida que el desmoronamiento del régimen ocasione un caos interno.

The fall of the Berlin Wall and the reunification of the East and West Germany caused great concern in the minds of North Korean leaders, especially in the mind of the successor designate, Kim Jong Il. Therefore, the Junior Kim began to strengthen the North Korean system by steeping up the indoctrination of the Juche ideology. The ideological education campaign began with the mass circulation of the booklet Kim Jong IL on the Juche Idea and his speeches Let Us Step Up the Three-Revolution Red Flag Movement (1989), Our Socialism Centred on the Masses Shall Not Perish (1991), and Young Men and Women, Be the Vanguard Unfailingly Loyal to the Party and the Leader (1991). These titles illustrate how Kim Jong Il perceived the crisis situation in the socialist system, not only in Russia and Eastern Europe, but also in North Korea, and how he attempted to cope with the possibility of the system’s collapse.<sup>16</sup>

Pero eso no era todo, en 1994 el gran líder falleció y con ello su hijo Kim Jong-il se colocó a la cabeza del régimen hasta hoy día. El gobierno de Pyongyang ha venido estudiando la manera de acercarse a Corea del Sur, de normalizar las relaciones con Estados Unidos y Japón. Todo esto en un contexto de aislamiento y sanciones por la fabricación de armas nucleares. Ésta es la amenaza que el régimen norcoreano mantiene vigente para presionar a Estados Unidos y Japón a fin de obtener algunas concesiones. De igual forma, Corea del Norte hace uso de su aparato militar para asegurar su propia supervivencia.

#### *4. La política del “Sol radiante”*

Con el espíritu de continuidad de la historia de Corea y sus intentos por reunificarse, en 1997 Kim Dae-jung subió al poder. Se convirtió en el primer presidente surgido de la región del oeste de Surcorea. Hasta entonces todos los presidentes habían sido de la región este. Como parte de su plataforma presidencial se encontraba la reunificación contenida en la política del “Sol radiante”.

En ese año, la economía sufrió un gran golpe: la crisis asiática afectó al país. Algunos conglomerados tuvieron que cerrar sucursales, despedir personal, reducir la producción, etcétera.

La política del “Sunshine” implica una serie de elementos que ponen en la mesa de negociación algunos puntos que podrían lograr un acercamiento, o en su caso, la reunificación.

De todas las propuestas que se han tomado en consideración desde hace 60 años, la “Sunshine Policy”, es la única que logró, por lo menos, un cierto consenso y agrado entre Kim Dae-jung y su homólogo norcoreano, Kim Jong Il.

Los mandatarios se reunieron en Pyongyang con el objetivo de discutir el proyecto de una reunificación en el futuro. El resultado obtenido se fijó en un acercamiento y cooperación.

La política busca una reforma, un camino que lleve a mantener la paz y la apertura a través de la reconciliación y la cooperación entre ambos países. De esta manera, los términos de la política pueden resumirse en:

1. Tareas fáciles primero y difíciles después
2. Economía primero y política después
3. Organizaciones no gubernamentales y gobierno después
4. Dar primero y tomar después.

En tanto, la filosofía de la reunificación comprende:

1. La coexistencia pacífica, tanto en reducción de armas como en materia de cooperación y seguridad.
2. El intercambio pacífico, esto es, intercambio económico, restauración de la identidad nacional a través de interacciones políticas, culturales, sociales y económicas para lograr una reunificación pacífica.

Además, es preciso añadir otras tres fases:

La primera involucra prepararse gradualmente para la reunificación a través de la formación de una confederación de repúblicas o estados, en el que ambas partes mantendrían su soberanía. El presidente Kim Dae-jung espera que en esta fase se verifique un mejoramiento del sistema político que implique el multipartidismo, elecciones libres, a la par de la apertura de mercado.

La segunda fase consiste en la formación de una federación con dos gobiernos locales; ambas partes perderían su soberanía. Por último, tendríamos la reunificación completa de la península, que traería un gobierno y un solo Estado.

La opinión pública ha apoyado las propuestas de Kim Dae-jung. Incluso se ha hecho acreedor del premio Nóbel de la Paz. Sin embargo, ha habido una serie de críticas dirigidas al modo en que opera la política, pues evidencia una marcada falta de reciprocidad.

Como resultado de la política de Kim Dae-jung, se tiene la declaración conjunta del 15 de junio de 2000, la cual estrechó los lazos por primera vez, después de varias décadas entre los líderes coreanos, pero ahora ya no asistió a Panmunjom el gran líder, sino su hijo Kim Jong Il.

#### *4.1 La declaración conjunta del 15 de junio de 2000*

La política del “Sol radiante” impulsó la realización de “La declaración conjunta”, signada en el año 2000. Este documento nos permite ver el alcance que ha tenido el proceso reunificador.

En junio de 2000 se llevó a cabo una reunión entre los líderes de Corea del Sur y Corea del Norte en donde se discutieron temas como la paz y la reunificación. Dicho encuentro fue propuesto por Kim Dae-jung y su homólogo Kim Jong Il. La conclusión se centró en que sólo el diálogo y la cooperación promoverían la prosperidad y la reunificación por la vía pacífica. Finalmente, todo quedó impreso en la “Declaración conjunta del sur y norte” del 15 de junio del 2000. (Véase anexo II).

Esta declaración es relevante, ya que fue el primer documento firmado por ambos líderes coreanos; en segundo lugar, el documento sirve de base para futuras relaciones entre las Coreas. Por último, la Declaración confirmó el principio de que el mismo pueblo es quien debe resolver el problema.

De esta manera quedó abierto el diálogo inter-coreano. Por medio de conversaciones a nivel ministerial por sector, se acordaron diversos proyectos de los cuales solo abordaré dos más adelante:

1. La construcción del Complejo Industrial de Gaeseong<sup>17</sup>
2. El Complejo Turístico en la Montaña Diamante

Además, el documento incluye acuerdos en otros sectores, entre los que destacan el aspecto militar y el económico. En el primero, los ministros de defensa de ambas partes se reunieron con la firme voluntad de trabajar en conjunto para reducir cualquier amenaza de guerra. En el segundo aspecto se acordó promover el desarrollo balanceado de la economía nacional mediante la cooperación económica.

### *5. Perspectivas de las relaciones inter-coreanas*

Con la Sunshine Policy, bajo la política hacia Corea del Norte de “acercamiento y cooperación”, impulsada desde 1999 y con el documento del Comunicado Conjunto, se ha podido lograr un acercamiento con Pyongyang.

De lo que se trata es de lograr proyectos conjuntos en materia cultural, turística y deportiva, en gran parte financiados por la iniciativa privada; así, podemos decir que se ha cumplido la primera parte de la política del “Sol radiante”: primero la economía y la cooperación, después la política y la diplomacia.

Prueba de ello es el proyecto de la Montaña Diamante (Gaeseong), que es un complejo industrial cuya finalidad es facilitar la entrada de empresas surcoreanas a Corea del Norte. De esta manera, se fomenta el empleo norcoreano.

Gaeseong es uno de los proyectos que está a flote. Lotte Department Store, tienda comercial surcoreana, vende utensilios de cocina como ollas y sartenes, entre otros, fabricados con manos norcoreanas. Así, se ayuda a la economía, aunque esto implique un gasto para Seúl.

Otro ejemplo estriba en el complejo turístico de la Montaña Diamante. La concesión del resort la tiene Hyundai Asan Corporation. Inicialmente, los turistas eran llevados en barcos, actualmente, son transportados en autobús.<sup>18</sup>

Sin duda alguna, la ayuda económica del sector privado a Corea del Norte ha complementado el programa gubernamental surcoreano. Los grandes conglomerados aportan los fondos para asistir a Corea del Norte con herramientas y tecnología.

Mientras tanto, el papel del gobierno es dinámico. El ministro de turismo y cultura surcoreano ha realizado eventos deportivos compartidos, incluso se planteó la posibilidad de realizar dos partidos de la copa mundial de fútbol Corea-Japón 2002, pero Kim Jong Il rechazó dicha propuesta.



El actual presidente en Seúl, Roh Moo-hyun, le ha dado seguimiento a la política de acercamiento y cooperación con Corea del Norte. Los proyectos del complejo industrial y del turístico siguen en pie.

Pese a que no hay un acercamiento político como quisiera el actual presidente Roh, como el sostenido por el ex presidente Kim Dae-jung, existe un estrecho vínculo que permite el acercamiento en otros rubros. Justamente, estos rubros abren la posibilidad de tener más acuerdos en el futuro que permitan la cooperación, la coexistencia pacífica y la reunificación.

Dentro de las tareas del actual presidente, se encuentra el lograr una entrevista con Kim Jong il, quien desde 1994 (fecha en que su padre pereció) ha permanecido en el poder.

Otra tarea se centra en lograr una reunión conocida como la “Reunión de los seis”, en donde participan: Japón, China, Rusia, Estados Unidos, Corea del Sur y Corea del Norte.

Sin duda, el panorama se ve alentador. Corea del Sur está abierto a cooperar con su contraparte, pero los factores externos como la posición de Estados Unidos hacia Corea del Norte, podrían cambiar esa política surcoreana hacia su contraparte.

## *6. Conclusión*

La paz juega un papel primordial en el tema de la reunificación peninsular de Corea. Imponer una estructura permanente de paz es un desafío para el pueblo coreano en sus intentos por lograr la reunificación.

Sin embargo, la reunificación coreana es una cuestión compleja que incluye una serie de contradicciones. Por un lado, los coreanos desean la reunificación y, por el otro, se muestran preocupados por las diferencias ideológicas, culturales y los estilos de vida forjados en cada una de las Coreas a través de los años.

Esos aspectos no se pueden dejar de lado al tratar de unir a un pueblo. Es primordial tomarlos en consideración. En tanto, el logro de la reunificación, es una tarea que compete a los gobiernos tanto al norcoreano como al sudcoreano (y sobre todo al pueblo coreano), sólo ellos decidirán cómo y cuándo llevar a cabo este anhelo.

La política del “Sol radiante” ofrece la base para continuar los acercamientos, el diálogo y la cooperación que generen una serie de reuniones en diversas materias. Como ejemplo, encon-

tramos la “Declaración conjunta” del 15 de junio de 2000. En ésta se pone énfasis en desarrollar proyectos que alienten la cooperación, la buena vecindad y la coexistencia pacífica.

Debido a las diferencias económicas existentes entre ambas Coreas: Corea del Sur se ha dado a la tarea de invertir en proyectos como el financiamiento de carreteras con el objetivo de comunicar las dos fronteras; proyectos de energía eléctrica dirigidos a Corea del Norte, la creación del complejo turístico en la Montaña Diamante, y el Complejo Industrial de Gaeseong.

Esto, es financiado por la iniciativa privada a través de conglomerados surcoreanos conocidos como *chaebol*. Éstos son los que contribuyen en materia económica, impulsores del proceso de ayuda a Pyongyang.

En materia cultural, existen más intercambios que antes. No cabe duda que éstos han logrado estrechar el abismo existente entre ambas Coreas. Ese acercamiento, no se había dado desde la guerra coreana.

La reunificación no llegará pronto. Ésta se compone de un proceso largo en el que intervienen potencias extranjeras como Estados Unidos, cuya política exterior (después del 11 de septiembre), dirigida a la lucha contra el terrorismo, mantiene aislada a Corea del Norte. Mientras esta política siga en marcha, no podrá haber un acercamiento real. Corea del Norte actúa según las circunstancias y usa el tema nuclear como una herramienta para amedrentar a Tokio y sobre todo a Washington.

Pero la política de acercamiento y cooperación cimentada sobre la lógica de la política del. “Sol radiante”, que a su vez dio como resultado el “Comunicado conjunto” del año 2000, son una prueba de avances significativos en el proceso reunificadorio. Tales políticas han tenido una continuidad. El actual presidente Roh Moo-hyun las está aplicando y espera realizar un segundo comunicado conjunto.

Sobre estos cimientos y con la idea de que el problema es sólo de los coreanos, se podrá mantener tal vez no la reunificación, pero si un acercamiento inter-coreano en todos los niveles, evitando la guerra entre gente de un mismo pueblo.

### ANEXOS

A continuación un cuadro comparativo con algunos datos sobre las dos Coreas, con el objetivo de ver las diferencias existentes entre ambas partes de la península.<sup>19</sup>

## Anexo I. Índices económicos sobre ambas coreas

	Corea del Norte	Corea del Sur
Población	21,687.550 millones de habitantes	47,470,969 millones de habitantes
Densidad de población	(hab./km <sup>2</sup> ) 176.7	(hab./km <sup>2</sup> ) 475.7
Crecimiento de la población	2010: 23,753,000 2020: 25,143,000	2010: 50,886.000 2020: 52,759.000
Fertilidad	2.3	1.7
Natalidad	20.4	15.1
Mortalidad	6.9	5.9
Recursos naturales	Carbón, plomo, tungsteno, zinc, hierro, energía hidroeléctrica	Carbón, plomo, energía hidroeléctrica
Teléfonos	1,104.000	23,100,000
Rádios	3,360.000	47,500.000
Transmisoras de televisión	38	121
Televisores	1,200.000	15,900.000
Vías férreas	5,000 km <sup>2</sup>	6,240 km <sup>2</sup>
Carreteras	31,200km <sup>2</sup>	86,990 km <sup>2</sup>
Oleoductos	Petróleo crudo 37 km <sup>2</sup>	455 km <sup>2</sup>
Puertos	Hongjin, Haeju, Hungnam, Kosong, Sonbong, Ungsang	Puertos: 10 Aeropuertos: 14
PIB	970	8,220.0 (1996)
Ingreso por habitante	US 890 (1994)	Productos químicos, bienes manufacturados
Productos de exportación	Minerales, acero, metales, ropa	
Productos de importación	Maquinaria, petróleo, carbón	Químicos, equipo para transporte

## Anexo II. Documentos relacionados a la declaración conjunta de 2000

### *Declaración conjunta del sur y norte*

Como respuesta de la noble aspiración de todo el pueblo que añora la reunificación pacífica, el presidente Kim Dae-jung de la República de Corea y el presidente Kim Jong-il de la Comisión de Defensa Nacional de la República Popular Democrática de Corea, tuvieron una reunión histórica y conversaciones en la cumbre de Pyongyang desde el 13 hasta el 15 de junio de 2000.

Los líderes del sur y norte, reconociendo la gran importancia de la primera reunión y las conversaciones en la cumbre desde la división del país para promover la mutua comprensión, desarrollar relaciones entre sur y norte y realizar la reunificación pacífica, declararon lo siguiente:

El sur y el norte han acordado resolver el problema de la reunificación por su propia iniciativa y mediante los esfuerzos conjuntos del pueblo coreano que es el dueño del país.

Reconociendo que hay elementos comunes en la propuesta del sur por una confederación, y la propuesta del norte por una federación de bajo nivel como la fórmula para lograr la reunificación, el sur y el norte acordaron promover la reunificación en aquella dirección.

El sur y el norte acordaron resolver pronto los asuntos humanitarios como el intercambio de visitas de los miembros y parientes de las familias separadas para el 15 de agosto, “Día de la liberación nacional”, y la cuestión de los encarcelados de largo tiempo por no haber renegado al comunismo.

El sur y el norte acordaron consolidar la confianza mutua promoviendo el desarrollo balanceado de la economía nacional mediante la cooperación económica y estimulando la cooperación y el intercambio en los campos cívico, cultural, deportivo, de salud pública, ambiental y otros.

Para implementar pronto el acuerdo arriba mencionado, el sur y el norte acordaron mantener un diálogo entre las autoridades relevantes en un futuro cercano. El presidente Kim Dae-jung invitó cordialmente al presidente de la Comisión de Defensa Nacional, Kim Jong-il, visitar Seúl, y él decidió hacerlo en un momento apropiado.

15 de junio 2000

(Firmado)

Kim Dae-jung

Presidente

República de Corea

(Firmado)

Kim Jong-il

de la Comisión

Dem. de Corea del Norte.

*Comunicado conjunto de prensa de Corea del Sur y Corea del Norte*

*(Pyongyang, 6 de abril, 2002)*

A petición de Corea del Sur, Lim Dong-won, asistente especial de Asuntos Extranjeros, Seguridad y Unificación del presidente Kim Dae-jung, visitó Pyongyang como enviado especial del presidente del 3 al 15 de abril de 2002.

El enviado especial Lim Dong-won hizo la visita de cortesía a Kim Jong-il, presidente de la Comisión de Defensa Nacional de Corea del Norte y le entregó una carta personal y los deseos del presidente Kim Dae-jung.

Durante su estadía, el enviado especial Lim Dong-won tuvo conversaciones con Kim Yong-sun, secretario del Comité Central del Partido de Obreros de Corea del Norte.

En el proceso ambas partes discutieron ampliamente sobre la situación de la península coreana y la grave situación del país, y también sobre varios temas relacionados con las relaciones del sur y el norte, y acordaron lo siguiente:

1. Conforme al espíritu fundamental de la histórica “Declaración conjunta” del 15 de junio entre sur y norte, las dos partes han acordado respetarse y esforzarse en evitar la tensión.

2. Según los acuerdos de la “Declaración conjunta”, acuerdo de colaboración y solución del problema de la reunificación por sus propias iniciativas, las dos partes han aceptado restaurar las relaciones entre sur y norte, congeladas temporalmente.

3. Conscientes de la importancia de la vía férrea y autopista que quedaron dañadas, las dos partes han acordado reconectar lo más pronto posible el ferrocarril de Donghae y una autopista en la costa oriental, y el ferrocarril de Seúl-Sinuiju y la autopista de Munsan-Gaesong en el occidente.

4. Las dos partes han acordado promover activamente el diálogo y los proyectos de cooperación intercoreanos.

a. Las dos partes acordaron realizar la segunda reunión del Comité de Cooperación Económica de sur y norte del 7 al 10 de mayo en Seúl. Al mismo tiempo, acordaron el inicio del funcionamiento de varios comités de consulta de trabajo, bajo el Comité de Cooperación Económica de sur y norte para discutir al reconexión ferroviaria y autopista, construcción de un Complejo Industrial en Gaeseong, medidas de prevención de inundación junto al río Imjin y otros proyectos.

b. Las dos partes acordaron convocar desde el 11 de junio la segunda reunión de las autoridades para discutir el refuerzo del proyecto de turismo a la Montaña Geumgangsan (Montaña Diamante).

c. Las dos partes acordaron continuar la cuarta visita de intercambio del proyecto de la “Reunión de las familias separadas” desde el 28 de abril.

d. El norte acordó enviar al sur el equipo de inspección económica acordada anteriormente en el mes de mayo.

e. Las dos partes acordaron realizar la “Séptima conferencia ministerial del sur y norte”, en cuanto progresen los artículos arriba mencionados.

5. Las dos partes acordaron reanudar las reuniones entre las autoridades militares de Corea del Sur y Corea del Norte.

6. Las dos partes acordaron cooperarse como compatriotas basados en el humanitarismo y el principio de mutua asistencia y apoyo.

*Comunicado conjunto de prensa de la séptima conversación ministerial inter-coreana*

*(Seúl, 14 de agosto de 2000)*

La “Séptima conversación ministerial de Sur y Norte” se realizó en Seúl del 12 al 14 de agosto.

En las reuniones las dos partes confirmaron la voluntad de cumplir fielmente la histórica “Declaración conjunta de sur y norte” del 15 de junio. Se consultaron sobre las medidas para implementar el “Comunicado conjunto de prensa” del 5 de abril y otros asuntos de mutuo interés, y declararon los siguientes acuerdos:

1. El sur y el norte celebrarán en Seúl la “Segunda reunión del Comité de Cooperación Económica de Sur y Norte” del 26 al 29 de agosto.

Durante la reunión las dos partes se consultarán sobre los asuntos relacionados con al reconexión del ferrocarril y autopista intercoreanos, construcción del Complejo Industrial Gaeseong, medidas contra las inundaciones en las márgenes del río Imjin, y otros temas de cooperación económica. Las obras de reconexión ferroviaria y autopista de Seúl-Sinuiju y de la Costa Oriental empezarán simultáneamente; sin embargo, la fecha del inicio se determinará más tarde, tomando en cuenta los problemas técnicos.

2. El sur y el norte tomarán medidas inmediatas de seguridad militar para las reconexiones ferroviarias y autopistas intercoreanos, y tendrán una reunión de las autoridades militares en una fecha cercana.

3. Para el estudio conjunto de la represa Imnam en la “Planta de poder de la juventud Anbyeon”, el sur y norte tendrán una reunión de trabajo a mediados de septiembre en la montaña Geumgang.

4. En la fiesta de Chuseok, el sur y norte tendrán la quinta reunión de familias separadas en la montaña Geumgang.

El número de grupos de familiares y sus procesos serán como los anteriores a la “Cuarta reunión de familias separadas”, otros detalles se consultarán en Panmunjeom.

Además, para resolver los problemas relacionados con la reunión familiar, las dos partes celebrarán la “Cuarta conversación de la Cruz Roja de sur y norte” en la montaña Geumgang del 4 al 6 de septiembre; en esta fecha se consultarán los asuntos como el establecimiento y ejecución de las comodidades de la reunión familiar.

5. El sur y norte tendrán la segunda ronda de conversaciones oficiales del 10 al 12 de septiembre en la montaña Geumgang, para revitalizar el turismo en Geumgang.

6. El Comité Organizador de “XIV Juegos asiáticos de Busan” y el Comité Olímpico de Corea del Norte, mantendrán consultas desde el 17 de agosto en la montaña Geumgang sobre varios temas relacionados, incluyendo la participación de Corea del Norte en los juegos asiáticos y relevo de antorcha desde el monte Baekdu, y se colaborarán activamente en el avance gradual.

7. Cooperarán activamente para que el partido de fútbol entre el sur y el norte se realice exitosamente en Seúl el 6 y 8 de septiembre.

8. El sur y el norte harán intercambios de equipos de exhibición de taekwondo, el equipo del sur visitará Pyongyang a mediados de septiembre y el equipo del norte visitará Seúl a fines de octubre, y que programarán reuniones de consulta para los detalles de las organizaciones correspondientes.

9. Un equipo de observación económica de Corea del Norte visitará Corea del Sur a fines de octubre.

10. El sur y norte celebrarán la “Octava reunión ministerial intercoreana” en Pyongyang del 19 al 22 de octubre.

## *Acuerdo en la segunda reunión del Comité de Cooperación Económica de sur y norte*

*(Seúl, 30 de agosto de 2002)*

El sur y norte realizaron en Seúl su segunda reunión del Comité de Cooperación Económica de Sur y Norte del 27 al 30 de agosto de 2002.

De acuerdo con el espíritu de la “Declaración conjunta” del 15 de junio de 2000, las dos partes hicieron consultas sobre las medidas para su cumplimiento con el fin de realizar activamente la cooperación económica, y se acordaron los siguientes puntos:

1. El sur y el norte realizarán simultáneamente las obras de reconexión ferroviaria de Gyeongui (Seúl-Sinuiju) y Donghae (Costa Oriental) y las autopistas paralelas.

a. El 18 de septiembre cada parte celebrará en locales adecuados la ceremonia simultánea del inicio de las obras de reconexión ferroviaria de Gyeongui, Donghae, y autopistas.

La reconexión ferroviaria de Gyeongui será a finales de este año, y de la autopista paralela en la primavera de 2003. En cuanto a la reconexión ferroviaria de Donghae y de la autopista paralela, dentro de un año se terminará el sector del ferrocarril entre Jeojin-Onjeongri, y el sector de la autopista paralela Songhyeonri-Gaeseong. Una autopista temporal junto a la vía férrea de Donghae se reconectará a finales de noviembre de este año.

b. El sur proveerá al norte los materiales y equipos necesarios para la obra de reconexión del ferrocarril y las autopistas del sector norteño de Gyeongui y Donghae.

c. Las dos partes tendrán una reunión militar de trabajo (18 de septiembre) para resolver las medidas de seguridad de garantía militar en los trabajos de reconexión ferroviaria y autopistas de Gyeongui y Donghae.

d. Del 13 al 15 de septiembre las dos partes tendrán su primer encuentro de la “Reunión consultiva de trabajo sobre la reconexión ferroviaria y autopistas del sur y norte”. Cada delegación se compondrá de tres a cinco miembros liderados por un miembro del Comité de Cooperación Económica de sur y norte.

2. El sur y el norte colaborarán para que la construcción del Complejo Industrial de Gaeseong se inicie dentro de este año y avance gradualmente.



Relacionado con esto, el norte pronto elaborará y promulgará la Ley de Gobierno del Distrito Industrial de Gaeseong, y el sur empezará la construcción de la infraestructura necesaria para el Complejo Industrial de Gaeseong en una base comercial.

Para consultarse sobre los asuntos relacionados con la construcción del Complejo Industrial de Gaeseong, las dos partes tendrán (octubre) en Gaeseong la "Primera reunión del Comité Consultivo de Trabajo sobre la Construcción del Complejo Industrial de Gaeseong". Cada delegación estará compuesta de tres a cinco miembros liderados por un miembro del Comité de Cooperación Económica de sur y norte.

3. Para resolver los asuntos relacionados con la prevención de daños por al inundación del río Imjin, las dos partes empezarán una investigación *in situ* durante el mes de noviembre, apenas cuando las autoridades militares de ambas partes tomen las medidas necesarias.

También, como una medida preventiva de la inundación, el norte proporcionará al sur los datos sobre las compuertas y condiciones de clima en la parte alta del río Imjin, y el sur proveerá al norte de árboles pequeños para la reforestación y equipos de control del agua de la parte alta.

Para las consultas sobre los asuntos relacionados con la prevención de la inundación del río Imjin, las dos partes tendrán su segunda reunión del Comité de Trabajo sobre la Prevención de Inundación del río Imjin en octubre en Gaeseong.

4. Del 4 al 6 de septiembre tendrán una reunión de trabajo en la montaña Geumgang (Montaña Diamante) para realizar las investigaciones conjuntas en la represa Imnam.

5. El sur y el norte tomarán procedimientos legales relevantes y cumplirán en la fecha cercana los cuatro acuerdos, incluyendo la garantía de inversión y evitar el doble impuesto, que constituyen parte de las garantías sistemáticas para la cooperación económica.

Las dos partes crearán y harán funcionar un Comité Consultivo de Trabajo bajo el Comité de Cooperación Económica de sur y norte para desarrollar un recurso para la verificación del origen del producto y para facilitar el viaje y telecomunicación, y como una medida subsiguiente de los cuatro acuerdos, incluyendo la resolución de disputas de negocio y establecimiento de cuentas.

6. Siguiendo el espíritu de fraternidad y el principio de asistencia mutua, el sur proveerá al norte (lo más pronto posible), 400 000 toneladas de arroz en condición de préstamo, y 100 000 toneladas de fertilizantes.

7. Un equipo de observación económica de Corea del Norte visitará el sur a partir del 26 de octubre.

8. La tercera reunión del Comité de Cooperación Económica de sur y norte se realizará en Pyongyang del 6 al 9 de noviembre.

*30 de agosto de 2002*

Yoon Jin-shik	Pak Chang-myon
Presidente Comité de	Presidente Comité de
Cooperación Económica	
del Sur y Norte	Cooperación Econ. del
Viceministro del Ministerio de	Norte y Sur, Primer
Finanzas y Economía	Vicepresidente del Co-
	mité
República de Corea	de Planificación Estatal
	Rep. Pop. Dem. de Core

### *Notas*

<sup>1</sup> Alemania logró su unificación en 1991. Actualmente es una sola entidad integrada a la Unión Europea. Sin embargo, el caso de unificación alemán es diferente al coreano.

<sup>2</sup> Véase que los periodos que abarcaron las dinastías fueron muy extensos, lo cual demuestra la coercibilidad política prevaleciente

<sup>3</sup> En 1910 Corea se convirtió en colonia nipona por el Tratado de Shimonoseki

<sup>4</sup> La política exterior estadounidense de la época de la *Guerra fría* era la de "Containment" contención del comunismo.

<sup>5</sup> Cumings, p. 254.

<sup>6</sup> Las guerras de baja intensidad se estilaron durante la *Guerra fría* caracterizadas por ser confrontaciones entre la ex Unión Soviética y los Estados Unidos, en donde éstos no se enfrascaban directamente sino a través de facciones antagónicas.

<sup>7</sup> La Northpolitik era una política instaurada por los primeros gobiernos surcoreanos tendiente a evitar cualquier contacto con Pyongyang.

<sup>8</sup> El presupuesto fiscal destinado al sector militar para los años de 1953 a 1954 fue de cerca del 80%; es decir, más de la mitad. Con el ejemplo anterior, vemos la importancia de ese sector para Corea desde antaño. Por tanto, lo anterior obedecía a la situación que se vivía entre las dos Coreas en lo concerniente a la seguridad nacional.

<sup>9</sup> Park tuvo una orientación desarrollista que sentó las bases de la industrialización a costa del sacrificio de la sociedad. Esto desencadenó una dicotomía: desarrollo económico y no política.

<sup>10</sup> Los *chaebols* son grupos de negocio familiares que venden desde una pasta de dientes hasta un barco. Los principales son: Samsung y LG.

<sup>11</sup> Yi Hu-Rak, director de la CIA en Corea del Sur, se reunió en secreto con Kim Il Sung en Pyongyang. Al siguiente mes se reunió con el vice premier Pak Song-Ch'ol. El resultado de estos encuentros fue el "Joint Comunicué", dado a conocer el 4 de julio de 1972.

<sup>12</sup> Nixon visitó Beijing y Moscú como parte de la política exterior de "distensión", caracterizada por el relajamiento de la tensión generada por la *Guerra fría*.

<sup>13</sup> Oh Seung-yul, p. 21.

<sup>14</sup> *Ibidem*.

<sup>15</sup> Cotton, p. 101.

<sup>16</sup> Cotton, pp. 104-105.

<sup>17</sup> Gaeseong está ubicado en Corea del Norte a pocos kilómetros de la zona desmilitarizada y es el símbolo de la cooperación económica intercoreana. Además, significa un beneficio mutuo para ambas Coreas, pero quien la maneja es la iniciativa privada de Corea del Sur.

<sup>18</sup> El conglomerado coreano Hyundai paga 50 dólares por cada turista. También en las universidades los norcoreanos quieren estudiar temas relacionados con el turismo.

<sup>19</sup> Comprometiendo al norte.

<sup>20</sup> *Ibidem*.

### *Bibliografía*

- Allen, C. Richard. *Korea's Syngman Rhee -An Unauthorized Portrait*. Ed. Charles E. Tuttle Company. Tokio, Japón. 1960.
- Cotton, James. *Korea Under Roh Tae-woo-Democratization, Northern Policy and Inter-Korean Relations*. 1993.
- Cumings, Bruce. *Korea's Place in the Sun -A Modern History-* Ed. W.W. Norton & Company. Estados Unidos. 1997.
- Chung-in, Moon David I. Steinberg. *Kim Dae-jung. Government and Sunshine Policy: Promises and Challenges*. Asian Studies Program Georgetown University. Ed. Yonsei University. 1999.
- Eberstadt, Nicholas. *Korea Approaches Reunification*. The National Bureau of Asian Research. Ed. M.E. Sharp. Nueva York, EE.UU. 1995.
- Eberstadt, Nicholas y Richard J. Ellings. *Korea's Future and the Great Powers*. NBR the National Bureau of Asian Research Ed. Association with university of Washington, 20001, Seattle EE.UU.

- Edson, Robinson Michael. *Cultural Nationalism in Colonial Korea 1920-1925*. Ed. Washington University. 1988.
- Gills B. K. Korea versus Korea. *A case of Contested Legitimacy*. Ed. Routledge. Nueva York, EE.UU. 1996
- Grajdanzev, J. Andrew. *Modern Korea*. Institute of Pacific Relations. Nueva York, EE.UU. 1944.
- Henriksen, H. Thomas, Kyongsoo. *One Korea? Challenges and Prospects for Reunification*. Ed. Hoover. Standford University, California, EE.UU. 1994.
- Kim, Hak-juon. *The Unification Policy of South and North Korea -a comparative study- 1948-1976*. Ed. Universidad Nacional de Seúl. Seúl, Corea. 1977
- Kim, S. Samuel. *North Korea Foreign Relations -In the Post-Cold War Era*. Ed. Hong Kong Universidad de Oxford. 1998.
- Kim, Yu-nam y Hoyt H. Purvis. *Seoul and Washington -New Governments, New Leadership, New Objectives-*. Ed. The Korean Council of Area Studies. Seúl, Corea. 1993.
- Kwak Tae-hwan, Chonghan Kim, Hong Nack Kim. *Korean Reunification: New Perspectives and Approaches*. Ed. Kyungnam University. Seúl, Corea. 1983.
- Kwak, Tae-hwan, John Chay, Soon Sung Cho, Shannon McCune. *U.S. Korean Relations 1882-1982*. The Institute for Far Eastern Studies, Kyungnam University. Ed. Seoul Computer. Seúl, Corea. 1983.
- Oberdorfer, Don. *The Two Koreas. A contemporary history*. Ed. Basic Books. EE.UU. 2001.
- Park, Chung Hee. *Toward Peaceful Unification*. Ed Kwangmyoung. Seúl, Corea. 1976.
- Reynolds Wright Edward. *Korean Politics in Transition*. Ed. Universidad de Washington. EE.UU. 1975.
- Srivastava, M.P. *The Korean Conflict -Search for Unification-*, Ed. Prentice Hall of India. Nueva Delhi, India. 1982.
- Suh, Dae-sook. *Kim Il Sung -The North Korean Leader-*. Ed. Columbia University. Nueva York, EE.UU. 1988.
- Korean Unification-Implications for Northeast Asia*. Significant Issues Series, vol. XV. Num. 7. Washington D. C. EE.UU. 1993.
- Peace and Cooperation - White Paper on Korea Unification*. Ministry of National Unification Republic of Korea. Seúl, Corea. 1996

- Korea Journal*. Doh Jin-soon. Vol. 38, No 40. Invierno, 1998.  
Deduction of the National Division and Premise of  
Reunification of the Korean Peninsula.
- Korea Journal*. Chun Chaesung. Vol. 41, No 2. Verano 2001. North-  
South Relations Viewed from the Respective of the Recent  
Transformation of the Cold War Order in Northeast Asia.
- Korea Journal*. Kim Myongsob. Vol. 41, No 2. Verano 2001.  
Reexamining Cold War History and the Korean Question.
- Korea Journal*. Lee Hong Yun. Vol. 41, No 2. Verano 2001. The  
Korean Summit Meeting and the International Environment.
- Korea Journal*. Park Kun Young. Vol. 41, No 2. Verano 2001.  
Engagement Policy and Thawing of the Cold War Structure  
on the Korean Peninsula.
- Korea Now*. Biweekly magazine. Vol. 30. No 6. March 24. 2001.
- Korea Now*. Biweekly magazine. Vol. 30. No 9. May 5. 2001.
- Korea Now*. Biweekly magazine.. Vol. 34. No 2. January 22. 2003
- Korea Now*. Biweekly magazine. Vol. 33. No 26. December 25. 2004.
- Korea Now*. Biweekly magazine. Vol. 34. No 2. January 22. 2005.
- China Quarterly*. How did the Korean War begin?. Karunakar Gupta.  
Octubre-diciembre. 1972.
- Comprometiendo al Norte*. Relaciones Intercoreanas durante el  
gobierno de Kim Dae-jung. Servicio Coreano de Información.
- Datos sobre Corea*. Servicio de Información de Corea. 1999. Seúl  
República de Corea.